



REDACCIÓN Y ADMINISTRACIÓN

4. José M. Quadrado, 40. — Imprenta  
Teléfono n.º 60.

Ciudadela (Málaga) viernes 6 de Junio de 1924

Dirección telegráfica IRIS  
CIUDADELA

## Uniformidad

Mirando el otro día una reciente fotografía de Italia relativa a un acontecimiento de actualidad, pudimos observar en ella lo que ya anteriormente habíamos observado en otras fotografías semejantes de otros países extranjeros: que los pueblos ya no tienen características ni en la edificación, ni en los trajes, ni en las costumbres, ni en las razas.

Aquella fotografía, que el epígrafe que tenía debajo nos decía que era de Italia, la hubiéramos tomado con facilidad, si no hubiéramos leído el epígrafe, por una fotografía de nuestro país.

Las construcciones sin estilo y apelmazadas, un piso sobre otro piso y un agujero al lado de otro agujero, sin nada que las espiritualice ni las imprima fisonomía propia. Hoy para encontrar fisonomía propia en las localidades es preciso recurrir a los barrios antiguos y más abandonados. Los barrios modernos son iguales, en todas las poblaciones de Europa por lo menos. Una calle moderna de París es igual a una calle de Londres o a una calle de Roma o a una calle de Madrid o Barcelona.

Y lo mismo que ocurre en la edificación, ocurre con las personas, con las costumbres y con los trajes. Desaparecieron los trajes regionales y nacionales, las modistas y modistos de París y los sastres de Londres, dictan a toda la humanidad el estilo y la forma de su traje. Durante algún tiempo los trajes regionales se refugiaron en los pueblos que tenían menos vías de comunicación y que se hallaban más apartados de la capital pero ahora ni los pueblos alejados de la vía del ferrocarril, han podido defender el tesoro de su fisonomía, el automóvil, el kodac y la pantalla han terminado con ella. Ya ha llegado hasta los pueblos más pequeños el reflejo de las modas de París y Londres y

aldeanos y aldeanos rechazan sus trajes particulares para imitar los vestidos y los calzados de la ciudad. La humanidad parece que se ha puesto de uniforme; todos visten igual, y a fuerza de rechazar la librea con aire de supuesta desigualdad, hemos acabado por adoptar todos la librea que han querido vestirnos las modistas y los modistos de París y los sastres de Londres.

Con los trajes han desaparecido también, los peinados característicos de las mujeres, y los especiales alios de bigote y barba que usaban los hombres según las localidades.

Aquellas patillas, aquellas lurchanas y aquellas barbas que según las regiones y los países solían predominar, han desaparecido también dominados por la uniformidad del rostro rasurado que se ha puesto de moda.

Los pueblos no tienen ya nada suyo: ni arte, ni edificios, ni trajes, ni caras, ni costumbres, ni juegos. La primera patada que se dió en Inglaterra a una pelota repercutió en el último extremo de nuestra península después de ser imitada y repetida en toda Europa, en toda América y acaso en alguna parte de Asia, de Africa y de Oceanía.

Por eso una fotografía de Italia, es igual que una fotografía de Francia o una fotografía de España.

El mundo es una gran ciudad, cuyas calles, trazadas a cordel como los modernos ensanches, son todas iguales y monótonas.

El interés de los viajes va desapareciendo, ahora precisamente que se facilitan los medios de viajar. ¿Para que moverse de su casa, si en todas partes hemos de ver lo mismo que vemos desde el balcón de nuestro hogar?

Ya es inútil el viaje para sorprender la fisonomía de los pueblos. Esa solo se puede encontrar ahora hurgando profundamente en la historia y arrancando gran número de sus páginas.

## SOLARES EN VENTA

Los señores D. Juan Argumbaran y Ferrer en los puntos y a los precios que a continuación se expresan:  
Paseo San Nicolás 10.060 y 10.175 pesetas el palmo cuadrado, según sitio.  
Camino de Baixar 10.350 y 10.470  
Camino del Cementerio 10.330  
Calle Paborde Martí 10.330  
Camino «Tres Alquerías» a otro y a otro 12.112  
Camino «Santa Bárbara» 10.112  
Carretera de Mahón a otro 10.112  
Quintana de Mar a otro 10.112  
Orilla del puerto a otro 10.112

Los referidos solares se pujan al contado como también pagarlos a los diez o veinte años capitalizando los intereses.

El propietario de estos terrenos, toma a su cargo la construcción de cualquier edificio por una cantidad atzaja, según el plano que presenten.

Construcción uniforme, traje uniforme, costumbre uniforme, rostro uniforme.

Todo es uniformidad por todas partes.

FERNANDO.

## La nueva enfermedad de la radiomanía

La señora Cetró White, de Mi-neápolis, ha pedido el divorcio, fundándose en que su marido sufre hace dos años de radiomanía. Según ella, su esposo pasa las noches ante su aparato de radiotelegrafía, y obliga a su mujer a escuchar los mensajes de todo el mundo. La priva, además, así como a sus hijos, de vestidos y coches, gastando todo el dinero en instalaciones y pruebas radiotelegráficas.

La señora White acusa también a su marido de emplear un lenguaje poco correcto cuando las estaciones próximas interrumpen sus esfuerzos para obtener mensajes a larga distancia. Y por último, es víctima de terribles accesos de cólera cuando no consigue establecer la comunicación.

## El trabajo del corazón

Las personas poco versadas en cuestiones de fisiología apenas tendrán idea del continuo y enorme trabajo que realiza nuestro corazón

El corazón de un hombre late, por término medio, 75 veces por minuto, o sea 4.500 por hora, 108 mil por día y en números redondos 39 millones y medio de veces por año. Si una persona muere a la edad de 70 años, su corazón habrá latido, por consiguiente, 2.755 millones de veces.

Calculando la población de la tierra en 1.700 millones de habitantes, los corazones de estos individuos late 127.500 millones de veces por minuto, o sea 67.000 billones de veces cada año.

Todo el mundo sabe que nuestro corazón consta de cuatro cavidades, llamadas las superiores aurículas, y ventrículos las inferiores. Las aurículas sirven para ser como depósitos que suministran sangre a los ventrículos. La contracción del ventrículo derecho envía la sangre a los pulmones, donde se arterializa, y la del segundo la lleva a circular por todo el cuerpo. Cada vez que se contraen los ventrículos salen del corazón unos 180 gramos de sangre, o sean, 13,5 kilogramos cada minuto, 810 cada hora, 19.440 cada día y «más de siete millones de kilogramos cada año». La sangre que pasa anualmente por el corazón llenaría un depósito de forma cúbica de cerca de 20 metros de arista. La sangre que pasa cada año por los corazones de todos

los habitantes del mundo necesitaría para contenerla un depósito cúbico de 23.000 metros de altura cerca de tres veces la altura del monte Everest.

En la calle Virgen del Carmen núm. 6 se compone calzado de señora y caballero.

# NOTICIAS

## Locales

### Nuevos licenciados.

En el Seminario Metropolitano de Valencia acaban de obtener, después de brillantes ejercicios, el título de Licenciado en Derecho Canónico los jóvenes y aprovechados sacerdotes Rdos. D. Juan Florit, Catedrático de este Seminario, y D. Antonio Coll, Vicario de San Cristobal.

Reciban nuestra más sincera y afectuosa felicitación.

### Pro nuestros soldados.

La fiesta de anoche en el Teatro del «Círculo Artístico», a beneficio del Batallón expedicionario, resultó un éxito completo.

Todos los artistas desempeñaron admirablemente sus respectivos papeles, siendo calurosamente aplaudidos.

La concurrencia fué muy numerosa.

### Aviso.

En la Calle del Conquistador n.º 43, se encontrarán todos los sábados y domingos dulces de la pastelería «La Tropical», de Mahón.

### Los Previsores

#### del Porvenir.

##### Saludo Regio

El Exmo. Sr. D. Emilio González Llana, dignísimo Presidente de la Asociación que actualmente representa en esta localidad, me ha honrado con la misiva que va a ser copiada y que interesa a los asociados por hacer referencia a todos ellos.

De ser dicha carta puramente particular, no la diera a la estampa porque no se creyera que me guía el orgullo de un agradecimiento por mi «continua contribución de esfuerzo» refiriéndose esto quizás a haber conseguido en un solo trimestre y sin halagos más de cuarenta inscripciones.

Mas, como el objeto primordial del escrito de referencia es encargarme trasmita a estos asociados un Real Saludo que todos debemos estimar, es por lo que acudo a esta publicación, creyendo cumplir de este modo con los deseos de la Presidencia de «Los Previsores del Porvenir».

Dice así la honrosa carta:

«D. BARTOLOMÉ PRATS  
Ciudadela.

Mi distinguido amigo y coasociado: S. M. el Rey (q. D. g.) nuestro augusto coasociado 109.501, nos ha honrado presidiendo la fiesta conmemorativa del XX aniversario de nuestra fundación, dándome al propio tiempo el gratísimo encargo de felicitar con un saludo cariñoso a

cuantos constituimos esta gran familia; rogando a V. se sirva transmitirlo a nuestros coasociados de esa localidad.

Al cumplir gustosísimo el regio mandato, le felicito a mi vez en esta fecha feliz que marca la efeméride más grande que registra la historia del mutualismo, y le significo también mi agradecimiento por su atención como igualmente por la continua contribución de afecto y de esfuerzo que, fomentando nuestra obra, constituye vuestro orgullo y el de vuestro Presidente.

EMILIO GONZALEZ LLANA.

Madrid 24-5-1924.»

El Representante,  
BARTOLOMÉ PRATS.

### Modas.

Se ofrece en toda clase de perfección de trajes y arreglos, tanto para señora como para niña.  
Conquistador, 84.

### La afición al fútbol.

Leemos en la prensa la siguiente noticia:

«Un joven muere de la emoción experimentada al ver marcar el goal de la victoria.»

El domingo ocurrió en Villanueva y Geltrú una sensible desgracia. Se jugaba en el campo de fútbol un partido entre los equipos de Villanueva y de Sitges en el que venció el primero de ambos teams por uno a cero.

Entre la enorme concurrencia que presenciaba el partido, figuraba un joven de unos 22 años de edad, llamado Paulino Roig.

Faltaban pocos minutos para terminar el partido, sin que ninguno de los jugadores hubiese logrado forzar las respectivas puertas contrarias, cuando uno de los jugadores del Villanueva lanzó un fuerte chut, penetrando la pelota en la puerta.

Preso de una emoción intensísima, Paulino Roig dió un grito de «¡Un goal!».

Los espectadores que le rodeaban advirtieron en él una intensa palidez, observando, con la natural sorpresa, que pocos momentos después se desplomaba en el suelo.

Algunos de ellos le recogieron, intentando prodigarle auxilios, aunque en vano, pues el infeliz muchacho había muerto víctima de la emoción sufrida.

Se supone que la muerte se debió a la rotura de un aneurisma.

El suceso produjo hondísima impresión en toda la ciudad.»

## SANTORAL

Sábado, 7.—Santos Roberto y Jeremías monje y el Triunfo de san Pablo ob.—Ayuno con abstinencia.

Día 7.—Sol sale 4'21 pónese a las 7'14.—Luna sale a las 8'58 pónese a las 11'17.

## Menorca

### ALAYOR.

Programa de la fiesta con que el «Sindicato Agrario Católico», de esta Villa honrará a su celestial patrón San José, el día 15 de Junio de 1924.

A las 9, Misa de Comunión General, con canto de motetes, en sufragio de los socios difuntos, y a la cual se ruega la asistencia de todos los asociados.

A las 10 y media, Misa solemne, cantándose a voces por socios del Sindicato. Ocupará la Sagrada Cátedra el Rdo. Sr. D. Bartolomé Coll, Pbro., Sochantre de la S. I. C.

A las 12, desarrollo de varios aspectos de los temas «Agricultura», «Religión» y «Patria», por cultos y distinguidos conferenciantes de Mahón, en el salón teatro de la «Agrupación Monárquica».

A la 1 y media, fraternal Banquete en el local del Colegio de los Hermanos de las Escuelas Cristianas.

La Directiva verá con la mayor satisfacción la asistencia de todos sus asociados a los actos indicados.

En la tarde del miércoles jugóse en este campo un reñido partido entre el equipo local «Alayor F. C.» y el «Iberia».

El juego fué presenciado por numerosísimo público.

El resultado fué 2 a 1 a favor de los locales.

La noticia de haber fallecido en Africa, víctima de fiebres tifoideas, el soldado del Batallón expedicionario don Cristóbal Sintés y Sintés, natural de esta Villa, ha producido muy penosa impresión.

Descanse en la paz del Señor y reciba su familia la expresión de nuestro más sentido pésame.

### SAN CLEMENTE.

Solemnísima fué la fiesta que este Sindicato Agrario Católico celebró el domingo día 1 del corriente mes en honor de San Isidro, Patrón de la Agricultura.

Hubo Misa de comunión muy concurrida y a las 10, antes del Oficio solemne, tuvo lugar la hermosa bandera del Sindicato, siendo padrinos don Gabriel Pons y su esposa doña Margarita Orfila, propietarios de «S. Talaé» y de «Son Seguí».

Seguidamente se cantó la Misa Mayor, oficiando el Sr. Ecónomo y ocupando la Sagrada Cátedra el reverendo don Antonio Orfila, Vicario de San Luis.

Terminada la santa Misa, los socios del Sindicato y las Comisiones de la Federación de Menorca con su Presidente don Antonio Pons Guerra y otras de distintos pueblos, marcharon en manifestación lucida al local social del Sindicato que había sido adornado con gusto, donde se celebró la bendición de un hermoso cuadro del Sagrado Corazón de Jesús que ocupa el puesto de ho-

nor, como bendiciendo aquel «casal social que cobija la fe y el patriotismo».

Acto continuo, dióse comienzo al acto de propaganda religioso-social, hablando el Sr. Consiliario del Sindicato de San Luis, el Sr. Secretario del de San Clemente, don Francisco Sintés Seguí, en nombre de la Federación, el Sr. Director de «El Bien Público» y cerró los discursos el Consiliario del Sindicato sanclamentino Rdo. señor Llabrés, dedicando un sentido párrafo al entronizamiento del Sagrado Corazón de Jesús, acto demostrativo de las creencias de los sindicados.

Muy aplaudidos por aquella numerosísima concurrencia fueron todos los que usaron de la palabra.

En el mismo local social fueron obsequiados los concurrentes con un lunch.

La fiesta fué en realidad brillante y un éxito para el Sindicato de San Clemente, al que felicitamos.

## Ayuntamiento de Alayor

COMISIÓN MUNICIPAL PERMANENTE

Sesión ordinaria celebrada el 19 de Mayo de 1924.

Presidió el Sr. Alcalde D. Juan Villalonga, asistiendo los Tenientes Sres. Salort y Pons Serra.

### ACUERDOS

Aprobar el acta de la anterior.

Quedar enterado de la Circular de la Delegación de Hacienda en la que publica la liquidación que se practicó con respecto a este Municipio por Débitos a favor del Estado ascendiendo a la suma de 27'63 ptas.

Ingresar en la Caja Municipal en concepto de eventuales é imprevistos la suma de Ptas. 51'65 que ha correspondido a ese Ayuntamiento como uno de tantos donantes en la suscripción abierta el año 1921 para hacer frente a las crisis de las industrias de calzado y monederos de plata, por el sobrante que resultó del total recaudado.

A informe de Policía Urbana instancia de D. Jaime Cardona Carreras pidiendo permiso para colocar un toldo en la casa n.º 4 de la calle de las Parras.

Conceder ocho días de licencia para ausentarse de esta Villa al Sr. Teniente 2.º de Alcalde D. Jaime Pons Serra.

Y se levantó la sesión.

## Alcaldía de Ciudadela

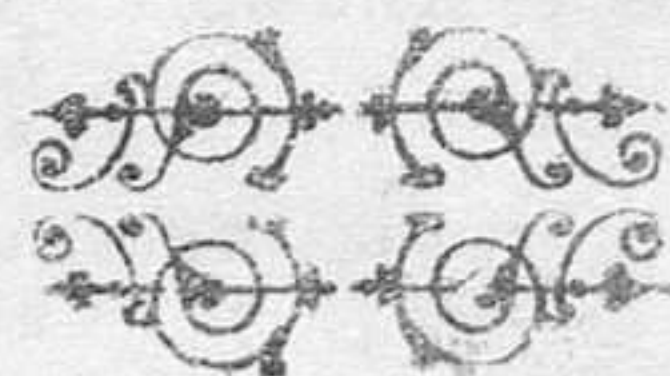
MOTORES

D. Juan Gener Piris solicita de esta Comisión Permanente el correspondiente permiso para instalar un motor eléctrico de 2 H. P. en la casa n.º 2 del Paseo de San Nicolás, para destinarlo a la industria de calzado.

Lo que se hace público para que dentro del plazo de diez días a contar desde la publicación de este anuncio, puedan presentarse cuantas reclamaciones se tengan por conveniente.

Ciudadela 31 de Mayo de 1924.

El Alcalde,  
JOSÉ MOLL.



# OLDSMOBILE - SIX

## Sensacional acontecimiento automovilesco

EL 6 CILINDROS MAS BARATO DEL MUNDO

Torpedo 5 asientos con equipo completo.- PTAS. 9.850

Constructores GENERAL MOTORS.—Carburador ZENITH.—Encendido DELCO.—Embrague UN SOLO DISCO.—Suspensión SUAVE y SÓLIDA.—Refrigeración BOMBA.—Consumo garantizado DIEZ LITROS en 100 Km.

LA GENERAL MOTORS, es la entidad más poderosa del mundo en materia de construcción Automóvil y que es propietaria también de las fábricas CADILLAC, BUICK, OARLAND, CHEVROLET, GMC, DELCO y muchos más y acaba de conseguir el más estruendo éxito con la aparición del OLDSMOBILE producto de su magnífica organización e ilimitados recursos.

Representante General para Baleares:

**GASPAR SALOM.-INCA**

Para más detalles en Menorca, pídanlos a

**Rafael Rosselló.-Comisionista**

IGLESIA, 12. = MAHÓN.



### Do Marruecos

No hay nada de particular.

Madrid, 5.—4'00

El parte oficial de Marruecos dice que no ocurre novedad en nuestra zona.

### El Directorio

Se anuncia un Reglamento.

Madrid, 5.—5'10

Al llegar a la Presidencia el Marqués de Estella dijo que en breve se decretará un reglamento grandioso.

### La reunión.

La reunión del Directorio fué muy breve.

### Salen para Valencia.

Terminada la reunión, el Marqués de Estella marchó a la estación para despedir al contraalmirante Magaz y al Infante Don Fernando, que van a Valencia para recibir a los Reyes de Italia.

### Nota.

Madrid, 6.—3'50

El Directorio no se reunirá durante la visita de los Reyes de Italia.

En la reunión de anoche tratóse de importantes cuestiones de sanidad.

Acordóse organizar una campaña antipalúdica.

Sortearonse los nombres de los que han de formar la misión encargada de revisar el contrato entre el Estado y la Compañía Transatlántica.

### El discurso de Estella.

Prenunció ayer el Marqués de Estella la anunciada conferencia radiotelefónica dirigida a los españoles residentes en América y Portugal.

Hizo resaltar la labor del Directorio.

### Go curso desierto.

Una nota de Estado dice haberse declarado desierto el concurso para el servicio marítimo entre la península y Fernando Poo por no haber postor.

### Dirección general.

Por la firma de Marina ha sido creada la Dirección General de Pesca.

### Militares

**El Príncipe de Asturias Alferez.**

Madrid, 5.—6'40

El Rey ha firmado los siguientes decretos:

Ascendiendo a Alferez al Príncipe de Asturias.

Pasa a la reserva el General Milans del Bosch, que continúa siendo Jefe del Cuarto Militar del Rey.

Cesando en el cargo de la Capitanía General de Cataluña el General Primo de Rivera, sustituyéndole el General Barrera, que asiente.

### Entierro de una Marquesa.

Madrid, 5.—6'40

Al entierro de la Marquesa de Portago asistió el Marqués de Estella.

Había muchos individuos de la aristocracia.

Dicha Marquesa era muy apreciada y su muerte ha sido muy sentida.

### Profesor desterrado.

Ha sido desterrado a Huesca el profesor del Seminario de Barcelona don Luis Carrera.

Su actuación dícese que era antipatriótica.

### El Príncipe de Asturias Caballero de Santiago.

Madrid, 6.—4'25

Ayer tarde celebróse el cruzamiento de Caballero de Santiago del Príncipe de Asturias.

Asistieron el Rey, el Primado, varios Prelados y aristócratas.

### Permiso.

El Sr. Obispo de Barcelona ha concedido permiso para marchar al extranjero a don Luis Carreras.

### Semana nacional.

Continúa con gran brillantez en San Sebastian la semana nacional.

### Del extranjero

#### Salen los Reyes de Roma.

Madrid, 5.—7'40

Dicen de Roma, que los Reyes y el Príncipe heredero de Italia salieron a las nueve y treinta de la mañana para Spezia.

En este puerto embarcarán en el acorazado «Dante Alighieri», que les conducirá a Valencia.

Roma tributó a los Reyes una cariñosísima despedida.

### Los Reyes de Italia

#### Preparativos.

Madrid, 6.—2'10

Realízanse grandes preparativos para recibir a los Reyes de Italia.

Han llegado a Valencia el Infante Don Fernando y el Marqués de Magaz.

La población está sumamente engalanada.

En el puerto habrá dos globos

sosteniendo una grandiosa guirnalda de flores, que formará un arco por debajo del cual pasará el acorazado «Dante Alighieri».

En Madrid se adornan las calles y colocaránse tribunas en distintos puestos.

En Barcelona se prepara una gran fiesta acuática para la noche del regreso.

### Italia y España.

El Marqués de Estella recibió en la Presidencia a una comisión diplomática italiana que le entregó una carta del Presidente italiano Sr. Mussolini, en la cual se lamenta de no poder venir a España, en compañía de sus Soberanos.

Pero dice que pronto lo hará para estrechar los lazos entre ambas naciones.

PRENSA ASOCIADA.

### COTIZACIONES

#### BOLSA DE BARCELONA

TÉLEGRAMA FACILITADO POR EL BANCO DE MENORCA

Del 5 de Junio de 1924

Franco.	37 35
Libras . . . . .	32 05
Dollars . . . . .	7 43
Liras . . . . .	32 40
Marcos . . . . .	0 00
Coronas austriacas . . . . .	0 00
Interior serie A. . . . .	70 85
Exterior serie A. . . . .	86 95
Aortizable 5 p. S. A. 1920 . . . . .	95 00
Id. O. C. Nor. Pad. 3 p. S. . . . .	67 25
Id. Cáceres variable . . . . .	00 00

### Estación Meteorológica de Bajoli

Día 6.—A las ocho

Barómetro . . . . .	763.3
Termómetro a la sombra . . . . .	21.2
Viento . . . . .	Nordeste
Velocidad del mismo . . . . .	Flojo
Estado del cielo . . . . .	Despejado
Estado del mar. . . . .	Rizada
Lluvia en 24 horas . . . . .	0 mm.

En la tienda de la calle Virgen del Carmen, núm. 1, se acaba de recibir un extenso surtido en abanicos, polvoreras, pasta y polvos dentríficos, cepillos y otros objetos de perfumería.

### PARA VENDER

La casa núm. 11 de la calle Arguimbau, esquina Nueve de Julio núm. 7.

Para más informes Juan Lluch: calle Maria Auxiliadora, 4.

# TARIFA DE ANUNCIOS

## EL IRIS

### ANUNCIOS PUBLICADOS EN SEGUNDA O TERCERA PÁGINA

ANCHO DE UNA COLUMNA		ANCHO DE TRES COLUMNAS	
De 1 a 5 líneas, cuerpo 10, de 1 a 3 inserciones . . .	1'50 Ptas.	Los precios señalados para los de dos; con un veinticinco por ciento de aumento.	
De 1 a 5 líneas, cuerpo 10 de 4 a 6 inserciones . . .	2'50 "		
De 1 a 5 líneas, cuerpo 10 más de 6 inserciones, la inserción . . . . .	0'35 "	ANCHO DE CUATRO COLUMNAS	
De 6 a 10 líneas, cuerpo 10, de 1 a 3 inserciones . . .	2'50 "	Los precios señalados para los de dos; con un cincuenta por ciento de aumento.	
De 6 a 10 líneas, cuerpo 10, de 4 a 6 inserciones . . .	4'00 "		
De 6 a 10 líneas, cuerpo 10, más de 6 inserciones, la inserción . . . . .	0'60 "	DE MEDIA PÁGINA	
Más de 10 líneas, a 0'10 la línea por inserción.		Por una inserción . . . . .	15'00 Ptas.
		Por dos inserciones . . . . .	25'00 "
		Por cada nueva inserción, aumento de	7'00 Ptas.
		DE PÁGINA ENTERA	
		Doble precio que el señalado para los de media página.	
		Los anuncios publicados en primera página, pagarán doble precio que los señalados para los de segunda o tercera.	
		Los publicados en cuarta página pagarán la mitad del precio señalado para los de segunda o tercera.	
		ESQUELAS MORTUORIAS (Primera página)	
		Página entera . . . . .	50'00 Ptas.
		Media página . . . . .	35'00 "
		Un cuarto de página . . . . .	20'00 "
		Del ancho de una columna . . . . .	5'00 "

**Observaciones:** 1.<sup>a</sup> El importe se cobrará por adelantado. 2.<sup>a</sup> Si no se expresa claramente la página y los días en que se desea publicar el anuncio éste no será admitido. 3.<sup>a</sup> Nuestros suscriptores tienen derecho a una rebaja de un veinticinco por ciento sobre los precios señalados. 4.<sup>a</sup> Para anuncios que tengan que publicarse durante largos períodos de tiempo, v. g. un trimestre, un semestre, un año, etc., precios convencionales.



Teléfono 3-6-1

Depositario único para España: Establecimientos CALANU OLIVERES, S. A. PASO DE LA INDUSTRIA, 14. BARCELONA. Y en todas las buenas Farmacias y Droguerías.

Por 15 céntimos...

LITHINÉS

D. GUSTIN

del

D. GUSTIN

Ustedes mismos pueden mineralizar instantáneamente el agua de mesa, haciéndola alcalina y llinada, ligeramente gaseosa, digestiva, muy refrescante y agradable, aun siendo pura. Para ello, basta disolver en un litro de agua potable un saquito de

Mineralizada el agua de esta forma, constituye el régimen indispensable para preservar de las enfermedades y curar las afecciones de los riñones, vejiga, hígado, estómago, intestinos.

Con una caja de 12 paquetes, pueden obtenerse 12 litros de agua mineral.

### SERVICIOS DE LA COMPANIA TRASATLANTICA

#### SERVICIOS DIRECTOS

**Línea a Cuba-Méjico**  
El vapor . . . . . saldrá de Bilbao el día 16 de . . . . . de Santander el 19, de Gijón el 20, de Coruña el 21 para Habana y Veracruz.

**Línea a Cuba, Venezuela-Colombia-Pacífico y Puerto Rico,**  
El vapor . . . . . saldrá de Barcelona el día 10 de . . . . . de Valencia el 11, de Málaga el 13 y el 15 de Cadiz para Las Palmas, Santa Cruz de Tenerife, Santa Cruz de la Palma, Habana, La Guayra, Puerto Cabello, Curaçao, Sabanillas, Colón, y por el canal de Panamá para Guayaquil, Callao, Mollendo, Arica, Iquique, Antofagasta y Valparaíso.

**Línea a Filipinas y puertos de China y Japón**  
El vapor . . . . . saldrá de Coruña el día . . . . . de Lisboa el . . . . . de Cadiz el . . . . . de Cartagena el . . . . . de Valencia el . . . . . de Barcelona el . . . . . para Port Said, Suez, Colombo, Singapore, Manila, Hong-Kong, Shanghai, Nagasaki, Kobe y Yokohama.

**Línea a la Argentina**  
El vapor . . . . . saldrá de Barcelona el 4 de . . . . . el 5 de Málaga y el 7 de Cadiz para Santa Cruz de Tenerife, Montevideo y Buenos Aires. Coincidiendo con la salida de dicho vapor, llega a Cadiz el . . . . . que sale de Bilbao y Santander el día último de cada mes, de Coruña, el día 1, de Villagarcía el 2 y de Vigo el 3, con pasaje y carga para la Argentina.

**Línea a Cuba, Méjico y Nor- rk**  
El vapor . . . . . saldrá de Barcelona el 25 de . . . . . el 26 de Valencia, el 28 de Málaga y el 30 de Cadiz para Habana y Veracruz.

NOTA: Por razón de la Ley Volstead (Ley seca) ha sido suspendida la escala de New-York en los viajes de ida, efectuándose el recorrido directo desde Cádiz a Habana.

**Línea a Fernando Poo**  
El vapor . . . . . saldrá de Barcelona el día 15 de . . . . . para Valencia, Alicante y Cadiz de donde saldrá el 20 para las Palmas, Santa Cruz de Tenerife, Santa Cruz de la Palma, demás escalas intermedias y Fernando Poo.

Dicho vapor entazará en Cádiz con otro de la compañía que admitirá carga y pasaje de los puertos del Norte y Noroeste de España para todos los de escala de esta línea

**AVISOS IMPORTANTES**  
Rebajas a familias y en pasajes de ida y vuelta — Precios convencionales por camarotes especiales — Los vapores tienen instalada la telegrafía sin hilos y aparatos para señales submarinas, estando dotados de los más modernos adelantos, tanto para la seguridad de los viajeros como para su confort y agrado. — Todos los vapores tienen médico y Capellán.  
Las comodidades y trato de que disfruta el pasaje de tercera, se mantienen a la altura tradicional de la compañía.  
Rebajas en los fletes de exportación. — La compañía hace rebajas de 30 por 100 en los fletes de determinados artículos, de acuerdo con las vigentes disposiciones para el servicio de Comunicaciones Marítimas.

**SERVICIOS COMBINADOS**  
Esta compañía tiene una red de servicios combinados para los principales puertos, servidos por líneas regulares, que le permite admitir pasajeros y carga para: Liverpool y puertos del Mar Báltico y Mar del Norte. — Zanzibar, Mozambique y Capetown. — Puertos del Asia Menor, Golfo Pérsico, India, Sumatra, Java y Cochin-China. — Australia y Nueva Zelandia. — Ho Ilo, Cebú, Port Arthur y Vladivostok. — New Orleans, Savannah, Charleston, Georgetown, Baltimore, Filadelfia, Boston, Quebec y Montreal. — Puertos de América Central y Norte América en el Pacífico, de Panamá a San Francisco de California. — Punta Arenas, Coronel y Valparaíso por el Estrecho de Magallanes.

**SERVICIOS COMERCIALES**  
La Sección que para estos servicios tiene establecida la compañía, se encargará del transporte y exhibición en Ultramar de los Maestros que le sean entregados a dicho objeto y de la colocación de los artículos, cuya venta, como ensayo, desean hacer los exportadores.  
Agente en Menorca: D. Juan F. Taltavull, Infanta, 22. — MAHON.